

المملكة الأردنية الهاشمية

وزارة العدل

القرار

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية
عبدالله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد فايز حمارنة .
وعضوية القضاة السادة

هاني قاقيش ، د. فؤاد الدرادكة ، د. عيسى المومني ، زاهي الشلبي .

التمييز الأول :

المميز :

مساعد المحامي العام المدني بالإضافة لوظيفته .

المميز ضدهم :

١ . شركة علي مروان علي قويدر وشركاه .

٢ . علي مروان علي قويدر .

٣ . زياد مروان علي قويدر .

وكيلهم المحامي يوسف الشوابكة .

التمييز الثاني :

المميزون :

١ . شركة علي مروان علي قويدر وشركاه .

٢ . علي مروان علي قويدر .

٣ . زياد مروان علي قويدر .

وكيلهم المحامي يوسف الشوابكة .

المميز ضد هـ : دهم :

١. دائرة الأراضي والمساحة و / أو مديرية تسجيل أراضي ناعور .
٢. مدير تسجيل أراضي ناعور بالإضافة لوظيفته .
٣. مدير عام دائرة الأراضي والمساحة بالإضافة لوظيفته .
- يمثلهم مساعد المحامي العام المدني .
٤. أنور راغب موسى الكالوتي / وكيله المحاميان أكرم القطامي ومعن القطامي.

التميز الثالث :

المميز : ز :

- أنور راغب موسى الكالوتي .
- وكيله المحاميان أكرم القطامي ومعن القطامي .

المميز ضد هـ م :

١. شركة علي مروان علي قويدر وشركاه .
٢. علي مروان علي قويدر .
٣. زياد مروان علي قويدر .
- وكيلهم المحامي يوسف الشوابكة .

التميز الرابع :

المميز : زة :

- شركة البنك الأردني الكويتي .
- وكلاؤها المحامون بسمة عابدين ولبنى جهز الهنسة وحرب ناصر وآلاء عبيدات.

المميز ضد هـ م :

١. شركة علي مروان علي قويدر وشركاه .
٢. علي مروان علي قويدر .
٣. زياد مروان علي قويدر .
- وكيلهم المحامي يوسف الشوابكة .

قدم في هذه القضية أربعة تمييزات الأول بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢ مقدم من المميز مساعد المحامي العام المدني بالإضافة لوظيفته والثاني بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٤ مقدم من المميزين شركة علي مروان علي قويدر وشركاه وآخرين والثالث مقدم بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٦ من المميز أنور راغب موسى الكالوتي والرابع بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٧ مقدم من المميرة شركة البنك الأردني الكويتي وذلك للطعن في القرار الصادر عن محكمة استئناف حقوق إربد في القضية رقم (٢٠١٣/١٢٤٥٤) بتاريخ ٢٠١٤/٣/١٩ والمتضمن رد الاستئنافين التبعيين شكلاً ورد الاستئنافات الأصلية الثلاثة موضوعاً وتأييد القرار المستأنف الصادر عن محكمة بداية حقوق غرب عمان في القضية رقم (٢٠٠٩/٤٢٩) بتاريخ ٢٠١٢/١١/٢١ والقاضي : (الحكم ببطلان كافة إجراءات معاملة تنفيذ سند تأمين الدين رقم ٢١٦ معاملة رقم ٢٢ تاريخ ١٩٩٧/٨/٢٥ على قطعتي الأرض ذاتي الرقمين (٥٩ و ٦٠) حـوض رقم (٣) الدرجات أم الكندم / من أراضي ناعور من مرحلة إعلان البيع والمزايدة وإبطال كافة الإجراءات المستندة له وإعادة الحال إلى ما كانت عليه وإلزام المدعى عليهم الأول والثاني والثالث بالرسوم والمصاريف التي تكبدها المدعون ومبلغ (٥٠٠) دينار أتعاب محاماة ولكون المدعى عليهما الرابع والخامس لم يتسببا بأي خطأ إجرائي من قبلهما) وعدم الحكم لأي من المستأنفين أصلياً وتبعياً بأية رسوم أو مصاريف أو أتعاب محاماة لأن كلاً منهم قد خسر استئنافه وإعادة الأوراق إلى مصدرها .

وتتلخص أسباب التمييز الأول بما يلي :

١. أخطأت المحكمة حيث جاء قرارها مخالفاً للقانون والأصول وتحديداً قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين وتعديلاته وتعليمات معاملات تنفيذ الدين لسنة ٢٠٠٢ .
٢. أخطأت المحكمة بالحكم للمدعين وذلك كون أن الإجراءات التي قامت بها الجهة المميزة فيما يتعلق بالمزايدة والإحالة قد تمت بصورة موافقة للقانون .
٣. إن القرار المميز قد جاء مخالفاً للواقع ومتناقضاً وذلك فيما يتعلق بإلزام المستأنفين جميعهم بالرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة في حين أن قرار محكمة الدرجة الأولى المستأنف قد ألزم المدعى عليهم الأول والثاني والثالث والذين يمثلهم المحامي العام المدني فقط بالرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة دون باقي المدعى عليهم .

٤. أخطأت المحكمة بتأييد الحكم على الخزينة بكامل الرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة دون باقي المحكوم عليهم عن المرحلة الأولى مخالفة بذلك أحكام المواد (١٦٤ - ١٦٦) من قانون أصول المحاكمات المدنية .
٥. إن القرار المميز غير معلل تعليلاً كافياً كما أن البيانات المقدمة في الدعوى لا تؤدي إلى النتيجة التي توصل إليها .
٦. أخطأت المحكمة بقرارها حيث جاء مخالفاً للقانون وقاصراً ولم تبين المحكمة الأساس القانوني الذي استندت إليه .

- لـ هذه الأسباب طلب المميز قبول لائحة التمييز شكلاً ونقض القرار المميز موضوعاً .
- وبتاريخ ٢٤/٤/٢٠١٤ قدم وكيل المميز ضدهم لائحة جوابية طلب في نهايتها قبول اللائحة الجوابية شكلاً ورد التمييز .

ويتلخص سببا التمييز الثاني بما يلي :

١. أخطأت المحكمة بالحكم برد الاستئناف التبعين شكلاً بالرغم من رد دعوى المدعين فيما يخص الأسباب التي بنى عليها المدعون دعواهم من السبب الرابع وحتى السبب التاسع وبالتالي فهم يدخلون ضمن المحكوم عليهم في هذه الدعوى.
 ٢. أخطأت المحكمة برد الاستئناف التبعين شكلاً استناداً إلى نص المادة (١٦٩) من الأصول المدنية ولم تلتفت إلى أن محكمة الدرجة الأولى قد قامت برد أسباب الطعن من الرابع وحتى التاسع .
- لـ هذين السببين طلب وكيل المميز قبول لائحة التمييز شكلاً ونقض القرار المميز موضوعاً .
 - وبتاريخ ٥/٥/٢٠١٤ قدم وكيل المميز ضده الرابع لائحة جوابية طلبها في نهايتها قبول اللائحة الجوابية شكلاً ورد التمييز المقدم من المدعين.

وتتلخص أسباب التمييز الثالث بما يلي :

١. أخطأ القرار المميز فيما ذهب إليه من تكيف غير صحيح للدفع الذي أورده المميز من عدم دستورية تعليمات تنفيذ الدين على الأموال غير المنقولة ذلك أن المشرع ألغى بموجب الفقرة (خامساً) من المادة (٤) من القانون رقم (٨) لسنة ٢٠٠٩ الصادر قبل رفع الدعوى عبارة (ويطبق الإعلان في مكان واضح للعيان في دائرة تسجيل الأراضي المختصة) الواردة في البند (ح) من الفقرة (٣) منها فأصبحت التعليمات الصادرة عن موظف عام مخالفة لحكم القانون الواجب العمل بما جاء فيه .
٢. أخطأ القرار المميز فيما ذهب إليه من أن المشرع قد ألغى نص المادة (١٥) من القانون الأصلي بينما الطعن في هذا السبب يتعلق بالتعديل الوارد في المادة (٣/١٣/ح) المتعلق بإلغاء تعليق إعلانات المزايدة والإنذار النهائي السابق نشرها في الصحف المحلية في مكان ظاهر في دائرة تسجيل الأراضي المختصة وذلك وفقاً لأحكام الفقرة (خامساً) من المادة (٤) من القانون رقم (٢٠٠٩/٨) .
٣. أخطأ القرار المميز فيما ذهب إليه تجاه سببي الاستئناف الثالث والرابع وما ورد في كل منهما وذلك من ناحية أنه أضفى على تعليمات معاملات تنفيذ الدين صفة الجهرية والتي رتب عليها ضرراً لیتسنى له ادعاء البطلان الإجرائي الذي يترتب عليه بطلان الحق الموضوعي .
٤. أخطأ القرار المميز ذلك أن ما قصده المشرع بمنعه للمالك الجديد (المحال عليه) من التصرف بالعقار هو إتاحة الفرصة للمدين للوفاء بالدين واسترداد عقاره خلال المدة المقررة فيها ، وليس كما ورد بالقرار الطعين لمصلحة الدائن .
٥. أخطأ القرار المميز في فهمه وتأويله وتفسيره لما جاء في السبب الخامس من لائحة الاستئناف واعتبره منصباً على موضوع الرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة .

- هذه الأسباب طلب وكيل المميز قبول لائحة التمييز شكلاً ونقض القرار المميز موضوعاً .
- وبتاريخ ٢٠١٤/٥/٨ قدم وكيل المميز ضدهم لائحة جوابية طلب في نهايتها قبول اللائحة الجوابية شكلاً ورد التمييز .

وتتلخص أسباب التمييز الرابع بما يلي :

١. أخطأت المحكمة حين طبقت على وقائع هذه الدعوى قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين قبل التعديل ، وحكمت بإبطال الإجراءات على أساس بطلان التبليغات لعدم إصاق الإعلانات .
 ٢. أخطأت المحكمة عندما استندت في قرارها على تعليمات معاملات التنفيذ ورتبت البطلان على مخالفتها في حين لا مجال لتطبيق هذه التعليمات على الدعوى كون المشرع في متن القانون نفسه اعتبر كافة التبليغات صحيحة .
 ٣. أخطأت المحكمة حيث إن المشرع لم يرتب البطلان على مخالفة المادة (١٩) من التعليمات التي استندت إليها المحكمة في إصدارها لقرارها وذلك على فرض أنه تمت مخالفة التعليمات فعلاً .
 ٤. أخطأت المحكمة بربطها للتاريخ الوارد بمحضر التعليق الصادر من قبل مدير أراضي تسجيل ناعور والتواريخ الواردة في الصفحة (١٥) من القرار ذاته كونها تواريخ إعلانات البيع الثلاثة علماً بأن الإنذار النهائي يأتي في المرحلة الأخيرة من مراحل التنفيذ .
 ٥. أخطأت المحكمة باعتبارها إعلانات البيع ليست من ضمن التبليغات ذلك أنه طالما أن إعلان البيع يتم نشره فهو وسيلة من وسائل التبليغ وقد جاء القانون المعدل وأعتبر جميع التبليغات بغض النظر عن نوعها صحيحة.
- _____ هذه الأسباب طلبت وكيلة المميزة قبول لائحة التمييز شكلاً ونقض القرار المميز موضوعاً .
- وبتاريخ ٢٠١٤/٥/٨ قدم وكيل المميز ضدهم لائحة جوابية طلب في نهايتها قبول اللائحة الجوابية شكلاً ورد التمييز .

القرار

بعد التدقيق والمداولة نجد إن المدعين كانوا قد أقاموا الدعوى رقم ٢٩/٤/٢٠٠٩ لدى محكمة بداية حقوق غرب عمان ضد المدعى عليهم للمطالبة بإبطال كافة إجراءات البيع والتبليغ والإحالات المؤقتة والبيوع

والتسجيل ومعاملة البيع التي تمت بموجب سند تأمين الدين رقم ٢١٦ معاملة رقم ٢٢ تاريخ ١٩٩٧/٨/٢٥ على قطعتي الأرض رقمي (٥٩ و ٦٠) حوض ٣ الدريجات / أم الكندم من أراضي ناعور مقدرين دعواهم لغايات الرسوم بمبلغ ٤١٧٠٠٠ دينار ومؤسسينها على الوقائع التالية :

(١) يملك المدعي الثاني قطعة الأرض رقم (٦٠) حوض رقم (٣) من أراضي أم الكندم كما يملك المدعي الثالث قطعة الأرض رقم (٥٩) حوض (٣) من أراضي أم الكندم حتى تاريخ تسجيلها بصورة مخالفة للقانون باسم المدعي عليه الخامس .

(٢) بتاريخ ٢٠٠٢/٥/١٣ قامت المدعي عليها الرابعة بتقديم طلب إلى المدعي عليه الثاني تطلب إليه تنفيذ سند تأمين الدين رقم (٢١٦) معاملة رقم (٢٢) المنظم بتاريخ ١٩٩٧/٨/٢٥ بمبلغ (٢٠٠٠,٠٠٠) دينار وطرح قطعتي الأرض ذاتي الرقمين (٥٩ و ٦٠) حوض رقم (٣) الدريجات / قرية أم الكندم / من أراضي ناعور لبيعها بالمزاد العلني .

(٣) قام المدعي عليه الثاني بطرح قطعتي الأرض رقمي (٥٩ و ٦٠) حوض ٣ أم كندم بالمزاد العلني بالرغم من عدم إمكانية طرح سند تأمين الدين رقم ٢١٦ معاملة رقم ٢٢ تاريخ ١٩٩٧/٨/٢٥ للتنفيذ لدى دائرة أراضي ناعور وذلك للأسباب التالية :

١. لعدم وجود شاهد ومعرف آخر على سند تأمين الدين وعدم وجود عنوان ومحل إقامة واضح وفق مقتضيات المادة (٦) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين.
٢. لعدم بيان المدين الأصلي هل هي الشركة أم المدعي علي قويدر.
٣. لعدم بيان صفة المدعي الثالث زياد مروان قويدر على السند.
٤. لعدم وجود وثيقة مصدقة من مرجع مختص يبين فيما إذا كان العقار مؤجراً أم لا علماً بأن هذه الوثيقة وجوبية حسب نص المادة (٥) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين بصيغتها قبل التعديل ووقت تنظيم السند.

٤) بالرغم من خلو السند من البيانات الإلزامية له وانقلابه إلى سند عادي لا يمكن طرحه للتنفيذ لدى دائرة الأراضي بمقتضى المادة (٧) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والمادة (٦/٢) من قانون البيئات إلا أن المدعى عليه الثاني (مدير تسجيل أراضي ناعور) قام بطرحه للتنفيذ.

٥) قامت المدعى عليها الرابعة (شركة البنك الأردني الكويتي) بطلب تنفيذ سند الدين رقم ٢١٦ معاملة رقم ٢٢ وبيع قطعتي الأراضي رقمي (٥٩ و ٦٠) حوض ٣ أم الكندم دون إعدار المدعين سنداً لأحكام المادة (١٣٥٣) من القانون المدني بدلالة المادتين (١٣٢٢ و ٢٤٦) من القانون ذاته .

٦) خالف المدعى عليه الثاني (مدير تسجيل أراضي ناعور) أحكام المادة (١٣) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والتي توجب إجراء جميع التبليغات وفق أحكام قانون أصول المحاكمات المدنية والسير بإجراءات بيع العقارات بالمزاد العلني استناداً إلى تباليغ باطله بمقتضى المادة (١٦) من قانون الأصول المدنية .

٧) خالف المدعى عليه الثاني مدير تسجيل دائرة أراضي ناعور أحكام المادة (١٣/٣/أ) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والمادة (١٦/ب) من تعليمات تنفيذ الدين بإصدار قرار وضع اليد بتاريخ ٢٠٠٢/٥/٣٠ مع عدم التسليم بصحة التباليغ والتي توجب إصدار قرار وضع اليد خلال مدة عشرة أيام من تاريخ انتهاء مدة الإنذار .

٨) قام المدعى عليه الثالث مدير عام دائرة الأراضي والمساحة بانتخاب السيد مالك العطييات مدير الشؤون القانونية لغايات البت في الاعتراض المقدم على تقرير وضع اليد وتقدير القيمة بعد تنسيب نفسه كعضو في اللجنة مخالفة بذلك أحكام المادة (١٣/٣/أ) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والمادة (١٦/١) من تعليمات تنفيذ الدين التي توجب أن تكون مثل هذه اللجنة مؤلفة من ذوي الخبرة لتقدير قيمة العقارات .

٩) لم يقم المدعى عليهما الثاني والثالث بإجراء تبليغ المدعين مرة أخرى نتيجة لترك معاملة التنفيذ مدة ستة أشهر من تاريخ ٢٩/١٠/٢٠٠٢ وهو تاريخ قرار اللجنة الاعتراضية وحتى تاريخ إرسال المعاملة إلى دائرة الأراضي والمساحة في ٢٩/٤/٢٠٠٣ مخالفين بذلك أحكام المادة (١٣) من تعليمات تنفيذ الدين .

١٠) خلا ملف التنفيذ من أية إشارة تفيد بتبليغ الإعلان الأول والثاني والثالث والرابع والخامس والإنذار النهائي على لوحة الإعلانات في دائرة تسجيل الأراضي وفق مقتضيات المادة (١٣/٣/ح) من القانون والمادة (١/١٩) من تعليمات تنفيذ الدين مما ألحق ضرراً بالغاً بالمدعين .

١١) قام المدعى عليه الثاني بإجراء المزايمة على قطعتي الأرض رقمي (٥٩ و ٦٠) حوض ٣ معاً مما ألحق بالمدعين أضراراً بالغة إضافة إلى مخالفة منطوق ومفهوم المادة (٢) من تعليمات تنفيذ الدين .

١٢) قام المدعى عليه الثاني مدير تسجيل أراضي ناعور بإحالة العقارين إحالة قطعية غير نهائية بتاريخ ٥/١٠/٢٠٠٣ بعد تاريخ نشر الإعلان الرابع في ٢١/٩/٢٠٠٣ وقبل انقضاء الخمسة عشر يوماً المنصوص عليها في القانون مخالفاً بذلك أحكام المادة (١٣/٣/ج) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والمادة ٥/ب من تعليمات تنفيذ الدين .

١٣) قام المدعى عليه الثاني مدير تسجيل أراضي ناعور بإحالة العقارين إحالة قطعية بتاريخ ٢٠/١١/٢٠٠٣ مع الإشارة إلى أن الإعلان الخامس كان بتاريخ ٧/١٠/٢٠٠٣ وقبل انقضاء ٤٥ يوماً وفق مقتضيات المادة (١٣/٣/ج) من القانون والمادة (٦) من تعليمات تنفيذ الدين .

١٤) قام المدعى عليه الثاني مدير تسجيل أراضي ناعور بإحالة العقارين إحالة قطعية بالرغم من بطلان الإعلان الخامس المنشور بتاريخ ٧/١٠/٢٠٠٣ والذي تضمن خطأ بأن مدة الإعلان ١٥ يوماً والذي تبعه التنويه بتاريخ ٨/١٠/٢٠٠٣ وحيث استقر قضاء محكمة التمييز على أن إعلان تصحيح الخطأ بطريق التنويه لا يكفي للاستمرار بالإجراءات ، فيغدو قرار الإحالة القطعية المستند إلى تبليغ غير أصولي باطلاً .

(١٥) إن الإنذار النهائي المنشور بتاريخ ٢٠٠٣/١١/٣٠ قد وقع باطلاً لعدم بيان وصف كامل للعقار الموضوع في المزايمة مع القيمة المقدرة أو البديل الأخير الذي وصلت إليه المزايمة وفق مقتضيات المادة (٣/١٣ ح) من القانون فضلاً عن عدم تبليغ الإنذار النهائي على لوحة الإعلانات في دائرة تسجيل الأراضي .

(١٦) إن قرار الديوان الخاص بتفسير القوانين رقم (١٩٦٨/٤) الصادر بتاريخ ١٩٦٨/١/١٠ قد قام بتكييف المزداد العلني بأنه عقد مقترن بشرط فاسخ وعليه وحيث قام المدعى عليه الثاني مدير تسجيل أراضي ناعور بإحالة العقارين على عهدة المدعى عليه الخامس وإجراء معاملة التسجيل لصالحه دون دفع كامل الثمن فتعدو إجراءات تسجيل العقارات دون دفع كامل ثمنها من قبل المدعى عليه الخامس باطلة .

(١٧) قام المدعى عليه الثاني بطرح العقارين رقمي (٥٩ و ٦٠) حوض ٣ أم الكندم بالمزداد العلني معاً بالرغم من أن مقدار الدين قد بلغ ٢٠٠,٠٠٠ دينار مما ألحق بالمدين والكفلاء أضراراً بالغة مخالفاً بذلك أحكام المادة (١٣٤٦) من القانون المدني .

(١٨) إن مخالفة المدعى عليهما الثاني والثالث للإجراءات والأصول المتبعة المنصوص عليها في قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والتعليمات الصادرة بموجبه وبموجب المادتين (١٠ و ١١) من نظام تسجيل الأراضي وبطلان كافة التبليغات بما فيها الإنذار النهائي أثناء تنفيذ سند الدين رقم ٢١٦ معاملة ٢٢ تاريخ ١٩٩٧/٨/٢٥ لبيع قطعتي الأرض رقمي (٥٩ و ٦٠) حوض ٣ أم الكندم بالمزداد العلني يجعل من جميع هذه الإجراءات بما فيها الإحالة المؤقتة والإحالة القطعية غير النهائية والإحالة القطعية وتسجيل القطعتين باسم المدعى عليه الخامس بعد إتمام معاملة البيع مشوبة بالبطلان .

وبنتيجة المحاكمة أصدرت محكمة الدرجة الأولى قرارها بتاريخ ٢٠١٢/١١/٢١ الذي قضت فيه الحكم ببطلان كافة إجراءات معاملة تنفيذ سند تأمين الدين

رقم (٢١٦) معاملة رقم (٢٢) تاريخ ١٩٩٧/٨/٢٥ على قطعتي الأرض ذاتي الرقمين (٥٩ و ٦٠) حوض رقم (٣) الدريجات / أم الكندم من أراضي ناعور من مرحلة إعلان البيع والمزايدة وإبطال كافة الإجراءات المستندة له وإعادة الحال إلى ما كانت عليه وإلزام المدعى عليهم الأول والثاني والثالث بالرسوم والمصاريف التي تكبدتها المدعية ومبلغ (٥٠٠) دينار أتعاب محاماة ولكون المدعى عليهما الرابع والخامس لم يتسببا بأي خطأ إجرائي من قبلهما .

نظرت محكمة الاستئناف الدعوى الاستئنافية رقم (٢٠١٣/١٢٤٥٤) ، وبعد استكمال إجراءات التقاضي على النحو الوارد بمحاضر الدعوى ، وبتاريخ ٢٠١٤/٢/١٩ أصدرت حكمها الذي قضت فيه رد الاستئنافين التبعيين شكلاً ورد الاستئنافات الأصلية الثلاثة موضوعاً وتأييد القرار المستأنف وعدم الحكم لأي من المستأنفين أصلياً وتبعياً بأية رسوم أو مصاريف أو أتعاب محاماة لأن كلاً منهم قد خسر استئنافه وإعادة الأوراق إلى مصدرها .

لم يلقَ الحكم الاستئنافي قبولاً لدى فرقاء الدعوى فطعنوا فيه تمييزاً ، حيث قدم على هذا الحكم أربعة تمييزات الأول مقدم من المميز مساعد المحامي العام المدني بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢١ والذي تبلغه وكيل المميز ضددهم (المدعون) بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢١ وقدم لائحة جوابية بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢٤ والثالث مقدم من المدعى عليه أنور راغب موسى الكالوتي بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٦ مع مذكرة توضيحية لأسباب التمييز والذي تبلغها وكيل المميز ضددهم (المدعون) بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢٨ وقدم لائحة جوابية بتاريخ ٢٠١٤/٥/٨ والرابع مقدم من المميمة شركة البنك الأردني الكويتي بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٧ والذي تبلغها وكيل المميز ضددهم (المدعون) بتاريخ ٢٠١٤/٥/٥ وقدم لائحة جوابية بتاريخ ٢٠١٤/٥/٨ والثاني مقدم من وكيل المدعين (المميزين) بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٤ مرفق معها لائحة توضيحية والذي تبلغها مساعد المحامي العام المدني بتاريخ ٢٠١٤/٤/١٥ ولم يقدم جواباً والمميز ضده المدعى عليه أنور بتاريخ ٢٠١٤/٤/٢٨ وقدم لائحة جوابية بتاريخ ٢٠١٤/٥/٥ (وتم تقديم لوائح التمييز واللوائح الجوابية ضمن المدة القانونية) .

ورداً على أسباب التمييزات الثلاثة :

وعن أسباب تمييز شركة البنك الأردني الكويتي والمميز أنور الكالوتي والسببين الأول والثاني من أسباب تمييز المساعد ومفادها جميعاً تخطئة محكمة الاستئناف بالنتيجة التي توصلت إليها من حيث اعتمادها على تعليمات معاملة التنفيذ ورتبت البطلان على مخالفتها في حين لا مجال لتطبيق التعليمات في الدعوى كون المشرع اعتبر كافة التبليغات صحيحة ما لم يطعن فيها إلا بالتزوير ودون مراعاة أن المشرع ألغى بموجب الفقرة خامساً من المادة (٤) من القانون رقم (٨) لسنة ٢٠٠٩ الصادر قبل رفع الدعوى عبارة ويعلق الإعلان في مكان واضح للعيان في دائرة تسجيل الأراضي المختصة الواردة في البند (ح) من الفقرة (٣) منها أي من المادة (٣/١٣/ح) فأصبحت التعليمات الصادرة عن موظف عام مخالفة لحكم القانون الواجب العمل بما جاء فيه لذلك فقط أخطأ القرار المميز فيما ذهب إليه من أن المشرع قد ألغى نص المادة (١٥) من القانون الأصلي والتغاضي عنها بالنص المذكور على الصفحة (١٥) من القرار المميز بينما الطعن في هذا السبب يتعلق بالتعديل الوارد على المادة (٣/١٣/ح) المتعلق بإلغاء تعليق إعلانات المزايدة والإنذار النهائي السابق نشرها في الصحف المحلية في مكان ظاهر في دائرة تسجيل الأراضي المختصة وذلك وفقاً لأحكام الفقرة خامساً من المادة (٤) من القانون رقم (٨) لسنة ٢٠٠٩ وتخطئة القرار المطعون فيه الذي أضفى على تعليمات معاملات تنفيذ الدين صفة الجهرية ورتب على ذلك البطلان مخالفاً بذلك القانون والأصول واجتهادات محكمة التمييز .

في ذلك نجد إن محكمة الاستئناف توصلت في حكمها المطعون فيه إلى تطبيق تعليمات معاملات تنفيذ الدين لسنة ٢٠٠٢ واعتبرت عدم قيام مدير التسجيل بعد إعادة معاملة تنفيذ الدين من مركز الدائرة إلى مديرية التسجيل بتعليق نسخة إعلانات بيع المال غير المنقول على لوحة الإعلانات في مديرية التسجيل بتاريخ نشرها بالصحف المحلية مخالفة جهرية من شأنها الإخلال الجوهري بحق المدين وبطعنه مما ألحق الضرر به معللة ذلك بأن المتهمين بشراء العقارات ودخول المزايدة لا يقرأون الصحف المحلية وإنما يعتمدون على ما يعلق من إعلانات على لوحة الإعلانات في مديرية التسجيل بما يرتب البطلان .

كما توصلت على ص ١٥ من قرارها بتفسير عبارة التبليغات هي الأدوات التي تبلغ للخصم وهو المدين ولا ينسحب على هذا المفهوم إعلانات البيع بالمزاد العلني لأنها ليست من ضمن التبليغات المشار إليها ، وبالتالي تكون غير مشمولة بأحكام المادة (١٥ / ١٣ / أ) من القانون المعدل .

في ذلك نجد إن الثابت من أوراق الملف أن هذه الدعوى أقيمت بتاريخ ٢٠٠٩ / ٨ / ١٦ وأنه صدر القانون رقم (٨) لسنة ٢٠٠٩ قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين وأصبح نافذاً بتاريخ ٢٠٠٩ / ٣ / ١ أي قبل إقامة هذه الدعوى ، فيكون هو القانون الواجب التطبيق على وقائع هذه الدعوى .

ونجد إن هذا القانون قد ألغى المادة (١٥) من القانون الأصلي ووضع نصاً جديداً للمادة المذكورة واعتبر كافة التبليغات التي أجرتها دائرة تسجيل الأراضي قبل نفاذ أحكام هذا القانون صحيحة ومنتجة لآثارها ما لم يطعن فيها بالتزوير .

وحيث لم تطعن الجهة المدعية بالتبليغات بالتزوير وإنما بالطريقة التي جرت فيها التبليغات واعتبرتها محكمة الاستئناف صحيحة فإننا نقرها على ما توصلت إليه بهذا الشق .

أما بشأن الشق المتعلق بالطعن بإجراءات البيع من حيث عدم قيام مدير تسجيل الأراضي بتبليغ الإعلان الأول والثاني والثالث والرابع والخامس والإنذار النهائي على لوحة الإعلانات في دائرة تسجيل الأراضي وفقاً لمقتضيات المادة (٣ / ١٣ / ح) من قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين والمادة (١ / ١٩) من تعليمات معاملات تنفيذ الدين واكتفى بالإعلان بالصحف المحلية .

وفي ذلك نجد من استقراء محكمتنا للمادة الخامسة من القانون رقم (٨) لسنة ٢٠٠٩ والتي جاء فيها بإلغاء عبارة ويعلق الإعلان في مكان واضح للعيان في دائرة تسجيل الأراضي المختصة في البند (ح) من الفقرة (٣) منها أي من المادة (١٣) .

وحيث إن محكمة الاستئناف أغفلت تطبيق هذا النص الذي أُلغى عبارة تعليق الإعلان في مكان واضح للعيان في دائرة تسجيل الأراضي واكتفى بالإعلان بالصحف المحلية كما هو وارد في سياق النص المذكور ، وإنما طبقت تعليمات تستند إلى نص قانوني ملغى فتكون والحالة هذه قد طبقت تعليمات صادرة عن موظف عام تتعارض مع أحكام قانون صادر عن سلطة تشريعية ، يضاف إلى ذلك أن المبادئ القانونية تدرج في قوتها من حيث سمو الدستور فالقانون فالنظام فالتعليمات المتعلقة بسير العمل والتي لا تحمل قوة القاعدة القانونية وحيث إن محكمة الاستئناف لم توظف القاعدة القانونية والتي ألغيت تعليق الإعلان على لوحة إعلانات دائرة التسجيل وطبقت تعليمات استندت إلى نص قانوني تم إلغاؤه وتوصلت إلى أن هذا الفعل (أي عدم تعليق الإعلان يرقى إلى درجة الضرر الجسيم) بالرغم من أن المادة (١٥) سالفة الإشارة وكذلك تعليمات معاملة التنفيذ لم يرد فيها أي إشارة التي ترتب البطلان على مخالفة الإجراء الوارد فيها فيتعين والحالة هذه الرجوع إلى الأحكام العامة للبطلان في قانون أصول المحاكمات المدنية باعتبار القانون العام في الإجراءات حيث نصت المادة (٢٤) منه يكون الإجراء باطلاً إذا نص القانون على بطلانه أو شابهه عيب جوهري ترتب عليه ضرر للخصم ولا يحكم بالبطلان رغم النص عليه إذا لم يترتب على الإجراء ضرر للخصم.

وحيث إن الحكم المطعون فيه قد بُني على بطلان إجراءات لم ينص القانون على بطلانها هذا من ناحية .

ومن ناحية ثانية فإن المشرع أتاح المجال أمام أطراف الخصومة بالاعتراض على أي إجراء قبل الانتقال إلى مرحلة تليه فيكون الانتقال إلى مرحلة تالية بمثابة تنازل عن الإجراء الذي تم قبل الانتقال للمرحلة التالية .

ومن جهة ثالثة لم يرد من البيانات ما يثبت أن الجهة المدعية لحق بها ضرر نتيجة لإجراء عدم تعليق الإعلان على لوحة الإعلانات .

ومن جهة رابعة وباستعراض كافة نصوص قانون وضع الأموال غير المنقولة تأميناً للدين وتعديلاته الواجب التطبيق وكذلك التعليمات التي لا ترقى لدرجة القانون ولا حتى النظام لم تجد فيها أي نص يقضي ببطلان أي من الإجراءات الواردة فيها وإنما المشرع كما سلفت الإشارة أتاح المجال لأصحاب العلاقة (الدائن والمدين) الطعن في الإجراء المخالف في حينه .

وحيث نهجت محكمة الاستئناف نهجاً مغايراً تكون هذه الأسباب ترد على الحكم المطعون فيه وتوجب نقضه .

وعن باقي أسباب تمييز المساعد المنصب الطعن فيها على تخطئة محكمة الاستئناف بإلزام الخزينة بالرسوم والمصاريف والأتعاب .

في ذلك نجد وعلى ضوء ردنا على أسباب التمييزات الثلاثة والنتيجة التي توصلت إليها إجراء البت بهذه الأسباب بهذه المرحلة .

ورداً على أسباب تمييز المدعين :

وعن سببي التمييز ومفادهما تخطئة محكمة الاستئناف برد الاستئنافيين التبعيين شكلاً بالرغم من رد دعوى المدعين فيما يخص الأسباب التي بنى عليها المدعون دعواهم ومن السبب الرابع وحتى التاسع أي أن المدعين يدخلون ضمن المحكوم عليهم في هذه الدعوى الأمر الذي تتوافر فيه المصلحة والصفة للطعن وفقاً للمادة (١٦٩) أصول مدنية.

في ذلك نجد إن الاجتهاد القضائي مستقر على أن العلة في الاستئناف التبعي الذي أقره المشرع في المادة (١/١٧٩) من قانون أصول المحاكمات المدنية أن المحكوم له لم يقبل بالقرار الصادر عن محكمة الدرجة الأولى إلا بمظنة أن المحكوم عليه لن يطعن في ذلك الحكم فإن طعن المحكوم عليه فقد أجاز المشرع للمحكوم له أن يطعن في استئناف تبعي يطلب فيه تعديل الحكم لصالحه في أي من جوانبه .

ونصت الفقرة (٢) من المادة (١٧٩) سالفه الإشارة يتبع الاستئناف التبعي الاستئناف الأصلي ويزول بزواله .

وحيث إن المادة (٢/١٦٩) من القانون ذاته أجازت للمحكوم له أن يطعن في الحكم إذا اعتمد على أسباب خلاف الأسباب التي بُني عليها الادعاء أو على أحد هذه الأسباب ولا يجوز له أن يطعن في الحكم الذي قبله صراحة أو ضمناً ما لم ينص القانون على غير ذلك .

وحيث إن المميز لم يطعن في الحكم باستئناف أصلي بل طعن فيه باستئناف تباعي طالباً فيه الحكم بفسخ القرار المستأنف لأن محكمة الدرجة الأولى بنت قرارها الذي قضت فيه لصالح المستأنفين تبعياً لأسباب خلاف الأسباب التي بُني عليها الادعاء أو على أحد هذه الأسباب .

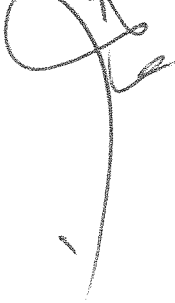
وحيث إن هذا الطلب يقتضي قانوناً أن يقدم باستئناف أصلي وليس باستئناف تباعي كما يتضح من أحكام المادة (٢/١٧٩) من قانون أصول المحاكمات المدنية .

وحيث توصلت محكمة الاستئناف للنتيجة ذاتها التي توصلت إليها مما يتعين رد هذه الأسباب .

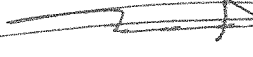
لـ هذا وتأسيساً على ما تقدم نقرر رد الطعن التمييزي المقدم من المدعين ونقض الحكم المطعون فيه على ضوء ردنا على أسباب التمييزات الثلاثة المقدمة من شركة البنك الأردني الكويتي ومساعد المحامي العام المدني والمدعى عليه أنور الكالوتي وإعادة الأوراق إلى مصدرها لإجراء المقتضى القانوني .

قراراً صدر بتاريخ ٢٤ رمضان سنة ١٤٣٥ هـ الموافق ٢٢/٧/٢٠١٤ م.

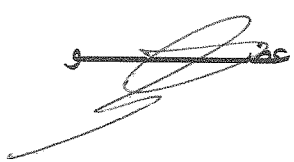
القاضي المترئس



عضو



عضو



عضو



عضو



رئيس الديوان

دقيق ب . ع

